JK/727-1/2026.

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészt

Biatorbágy Város Önkormányzata

Képviseletében:	Kocsis József polgármester
Cím:	2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a.
Adószám:	15730088-2-13
Ellenjegyző:	dr. Kassai Annamária jegyző
Pénzügyi ellenjegyző:	Cseke Andrásné Pénzügyi Osztály, osztályvezető
Szakmai ellenjegyző	dr. Bartus György Jegyzői Kabinet, osztályvezető
Kapcsolattartó:	Czinkócziné Rédai Ilona támogatási referens, telefon: +36 23/310-174/ 231 mellék, e-mail: redai.ilona@biatorbagy.hu

mint megbízó (továbbiakban: **Megbízó**), másrészt

Bihari Zoltán

Születési név: Bihari Zoltán

[redacted]

mint megbízott (továbbiakban: **Megbízott**) között az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételek mellett:

1. Előzmények: Biatorbágy és Gyergyóremete között 2001-ben jött létre testvértelepülési kapcsolat. A 2026. évben a testvértelepülési kapcsolat 25. évfordulójára tekintettel a város a jubileumról egy kiadvánnyal és kiállítással emlékezett meg. A „Kapcsok" című könyv Bihari Zoltán szerkesztő közreműködésével valósult meg.
2. Tekintettel a 2026. év jubileumi jelentőségére, valamint arra, hogy a Megbízó kiemelt célja a testvérvárosi kapcsolatok további erősítése és az azok keretében megvalósuló együttműködések szélesebb körű bemutatása, a Megbízó a Megbízottat a **„Kapcsok" című könyv népszerűsítésével, utógondozásával, valamint a könyvhöz kapcsolódó bemutatási feladatok ellátásával** bízza meg.

   A megbízás célja, hogy a „Kapcsok" című könyv a megjelenését követően is megfelelő figyelmet kapjon, továbbá, hogy a kiadványban bemutatott, a **Gyergyóremetével fennálló testvérvárosi együttműködés**, valamint az ezekhez kapcsolódó közös értékek és eredmények minél szélesebb körben ismertté váljanak.

3. A Megbízott a fenti pontokban körülírt tevékenység során a tőle általában elvárható gondossággal köteles eljárni.
4. A Megbízottat a feladat ellátásáért **bruttó 500.000 Ft, azaz ötszázezer Forint** összegű megbízási díj illeti meg.
5. A megbízási díjat a Megbízó a Megbízott Kereskedelmi és Hitelbank Zrt.-nél vezetett **10401938-78575257-54501001** számú bankszámlaszámára a szerződés aláírását követő 15 napon belül köteles kifizetni.
6. A Megbízó az ügy ellátásához szükséges minden lényeges kérdésről a Megbízottat tájékoztatni köteles. A Megbízott köteles feladatát a Megbízó további utasításainak megfelelően ellátni, az utasítás szakszerűtlenségéről vagy célszerűtlenségéről köteles a Megbízót felvilágosítani. A felvilágosítás elmaradásából eredő kárért a Megbízott a felelős.
7. A szerződésben nem szabályozott kérdésekben a felek a mindenkor hatályos Munka Törvénykönyv és a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit tekintik irányadónak.

A szerződő felek jelen szerződést – áttanulmányozása, értelmezése és megértése után –, mint akaratukkal mindenben egyezőt, helybenhagyólag írják alá 4 darab példányban.

Kelt: Biatorbágy, 2026. szeptember 21.

[redacted]

Kocsis József
polgármester
Megbízó

Bihari Zoltán
Megbízott

Ellenjegyzem:

[redacted]

dr. Kassai Annamária
jegyző

Cseke Andrásné
Pénzügyi Osztály
osztályvezető

dr. Bartus György
Jegyzői Kabinet
osztályvezető